

Na dowód czego pełnomocnicy podpisali niniejszy protokół i wycisnęli na nim swe pieczęcie.

Sporządzono w Warszawie, w dwóch egzemplarzach, dnia 7 grudnia 1929 roku.

(—) *Dr. Rasiński*

(—) *Cretziano*

En foi de quoi, les plénipotentiaires ont signé le présent Protocole et y ont apposé leurs cachets.

Fait à Varsovie, en double exemplaire, le 7 décembre 1929.

(—) *W. Rasiński*
(L. S.)

(—) *G. Cretziano*
(L. S.)

Znajomiwszy się z powyższą konwencją, protokołem dodatkowym, załącznikami A i B, wzorami Nr. 1, Nr. 2 i protokołem podpisania, uznaliśmy je i uznajemy za słuszne zarówno w całości, jak i każde z zawartych w nich postanowień; oświadczamy, że są przyjęte, ratyfikowane i potwierdzone i przyrzekamy, że będą niezmiennie zachowywane.

NA DOWÓD CZEGO wydaliśmy Akt niniejszy, opatrzone pieczęcią Rzeczypospolitej.

W Warszawie, dn. 19 marca 1931 r.

(—) *I. Mościcki*

(—) *I. Mościcki*

Przez Prezydenta Rzeczypospolitej
Prezes Rady Ministrów:

(—) *W. Stawek*

Minister Spraw Zagranicznych:

(—) *August Zaleski*

L. S.

L. S.

Par le Président de la République
Le Président du Conseil des Ministres

(—) *W. Stawek*

Le Ministre des Affaires Étrangères

(—) *August Zaleski*

493.

OŚWIADCZENIE RZĄDOWE

z dnia 4 czerwca 1931 r.

w sprawie wymiany dokumentów ratyfikacyjnych konwencji między Rzeczpospolitą Polską a Królestwem Rumunii o ułatwieniach w małym ruchu granicznym polsko-rumuńskim, podpisanej w Warszawie dn. 7 grudnia 1929 r., wraz z protokołem dodatkowym, załącznikami A i B, wzorami Nr. 1 i Nr. 2 i protokołem podpisania.

Podaje się niniejszem do wiadomości, że w wykonaniu art. 33 konwencji między Rzeczpospolitą Polską a Królestwem Rumunii o ułatwieniach w małym ruchu granicznym polsko-rumuńskim, podpisanej w Warszawie dn. 7 grudnia 1929 r., wraz z protokołem dodatkowym, załącznikami A i B, wzorami Nr. 1 i Nr. 2 i protokołem podpisania, nastąpiła w Bukareszcie dnia 4 czerwca 1931 r. wymiana dokumentów ratyfikacyjnych powyższej konwencji.

Minister Spraw Zagranicznych: *August Zaleski*

494.

ROPORZĄDZENIE MINISTRA SKARBU

z dnia 22 czerwca 1931 roku

o ustaleniu cen sprzedażnych wódki czystej monopolowej o mocy 35°.

Na mocy art. 20 i 96 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 26 marca 1927 r. o monopolu spirytusowym (Dz. U. R. P. Nr. 32, poz. 289) zarządzam co następuje:

§ 1. Detaliczną cenę sprzedażną czystej wódki monopolowej o mocy 35°, łącznie z butelką, ustala się w wysokości następującej:

wódka zwykła 1 ltr — 4,80 zł

„ „ 0,5 ltr — 2,50 zł.

wódka zwykła 0,25 ltr — 1,30 zł

„ „ 0,1 ltr — 0,55 zł.

§ 2. Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Minister Skarbu: *Jan Piłsudski*

495.

ROPORZĄDZENIE MINISTRÓW: SKARBU, PRZEMYSŁU I HANDLU ORAZ ROLNICTWA

z dnia 22 czerwca 1931 r.

w sprawie częściowej zmiany taryfy celnej.

Na podstawie art. 7 punkt i) ustawy z dnia 31 lipca 1924 r. w przedmiocie uregulowania sto-